



iPad

Tärkeitä tuotetietoja

Tämä *Tärkeitä tuotetietoja* -opas sisältää tietoja iPadin turvallisuudesta, käsittelystä, hävittämisestä ja kierrättämisestä, vaatimustenmukaisuudesta, ohjelmistolisenssistä ja rajoitetusta yhden vuoden takuusta.

Muita ympäristöasioihin liittyviä tietoja löytyy iPadin käyttöoppaasta osoitteesta: support.apple.com/fi_FI/manuals/ipad



Lue onnettomuuksien välttämiseksi kaikki jäljempänä olevat turvallisuus- ja käyttöohjeet ennen iPadin käyttöä. Voit lukea yksityiskohtaiset käyttöohjeet iPadin käyttöoppaasta iPadilla siirtymällä osoitteeseen help.apple.com/ipad tai käyttämällä Safarin iPadin käyttöopas -kirjanmerkkiä. Saat tietokoneelle ladattavan version iPadin käyttöoppaasta ja uusimman version tästä *Tärkeitä tuotetietoja -oppaasta* osoitteesta: support.apple.com/fi_FI/manuals/ipad

Tärkeitä tietoja turvallisuudesta ja käsittelystä

VAROITUS: Näiden turvallisuusohjeiden laiminlyöminen saattaa aiheuttaa tulipalon, sähköiskun tai muun henkilövahingon tai vaurion iPadille tai muulle omaisuudelle.

iPadin kantaminen ja käsitteleminen iPad sisältää herkkiä osia. Älä pudota, pura, avaa, puserra, taivuta, väännä, puhkaise, revi, polta tai maalaa iPadia, älä laita sitä mikroaaltouuniin äläkä työnnä sen sisään vieraita esineitä.

Veden ja kosteiden paikkojen välttäminen Älä käytä iPadia sateessa tai lähellä pesualtaita tai muita kosteita paikkoja. Varo läikyttämästä ruokaa tai juomaa iPadin päälle. Mikäli iPad kastuu, irrota kaikki kaapelit, sammuta iPad (pidä nukkumispainiketta painettuna ja liu'uta liukusäädintä näytöllä) ennen puhdistamista ja anna sen kuivua perusteellisesti, ennen kuin käynnistät sen uudelleen. Älä yritä kuivattaa iPadia ulkoisen lämmönlähteen, kuten mikroaaltouunin tai hiustenkuivaajan, avulla. iPadia, joka joutuu kosketuksiin nesteiden kanssa ja vaurioituu sen seurauksena, ei voida huoltaa.

iPadin korjaaminen tai muokkaaminen Älä koskaan yritä korjata tai muokata iPadia itse. iPadin purkaminen voi aiheuttaa vaurioita, joita takuu ei kata. iPad ei sisällä käyttäjän huolettaviksi tarkoitettuja osia. Laitetta saavat huoltaa vain Applen valtuuttamat huoltoliikkeet. Jos iPad on

joutunut kosketuksiin nesteen kanssa, siinä on reikä tai se on pudonnut korkealta, sitä ei saa käyttää, ennen kuin se on viety Applen valtuuttamaan huoltoliikkeeseen. Saat tietoja huollosta valitsemalla iTunesin ohjevalikosta iPad-ohje tai menemällä osoitteeseen: www.apple.com/fi/support/ipad/service

Akun vaihtaminen iPadin akun saa vaihtaa vain Apple tai Applen valtuuttama huoltoliike. Jos haluat lisätietoja akunvaihtopalveluista, vieraile osoitteessa: www.apple.com/fi/batteries/replacements.html

iPadin akun lataaminen Käytä iPadin akun lataamiseen ainoastaan Applen telakkaliitäntä—USB-kaapelia ja Applen 10 W USB-virtalähdettä tai toisen laitteen USB 2.0 -standardin mukaista suuritehoista USB-porttia, muuta iPadin kanssa käytettäväksi suunniteltua Apple-tuotetta tai muun valmistajan lisävarustetta, jolle on myönnetty Applen "Works with iPad"-logo.

Lue kaikkien tuotteiden ja lisävarusteiden kaikki turvallisuusohjeet, ennen kuin käytät niitä iPadin kanssa. Apple ei vastaa muiden valmistajien laitteiden toiminnasta tai siitä, yllätyvätkö ne turvallisuusstandardit ja muut vaatimukset.

Kun lataat iPadia Applen 10 W USB-virtalähdettä käyttäen, varmista, että virtalähteen kaikki osat ovat paikoillaan, ennen kuin liität sen pistorasiaan. Liitä sitten Applen 10 W USB-virtalähde tukevasti pistorasiaan. Älä liitä tai irrota Applen 10 W USB-virtalähdettä, jos kätesi ovat märät.

Applen 10 W USB-virtalähde voi lämmentä normaalissa käytössä. Huolehdi aina, että ilma vaihtuu riittävän vapaasti Applen 10 W USB-virtalähteen ympärillä, ja käsittele laitetta varovasti. Irrota Applen 10 W USB-virtalähde seuraavissa tapauksissa:

- Virtajohto tai -pistoke on kulunut tai vahingoittunut.
- Virtalähde on altistunut sateelle, nesteelle tai runsaalle kosteudelle.
- Virtalähteen kotelo on vahingoittunut.
- Epäilet, että virtalähde tarvitsee huoltoa tai korjausta.
- Haluat puhdistaa virtalähteen.

Kuulovaurioiden välttäminen Vastaanottimen, kuulokkeiden tai kuulokemikrofonin käyttäminen suurella äänenvoimakkuudella voi vaurioittaa kuuloa pysyvästi. Käytä vain laitteen kanssa yhteensopivia vastaanottimia, kuulokkeita ja kaiuttimia. Laita ääni päälle ja tarkista äänenvoimakkuus ennen kuin laitat mitään korvaasi. Ajan kuluessa voit sopeutua korkeampaan äänenvoimakkuuteen niin, että se kuulostaa normaalilta, vaikka se saattaakin vahingoittaa kuuloasi. Jos korvissasi soi tai kuulet puheen vaimeana, lopeta kuuntelu ja tarkistuta kuuloasi. Mitä suurempi äänenvoimakkuus on, sitä

nopeammin kuulo voi vaurioitua. Asiantuntijat suosittelevat kuulon suojaamista seuraavasti:

- Käytä vastaanotinta, kuulokkeita ja kaiutinta suurella äänenvoimakkuudella vain rajoitetun ajan
- Vältä äänenvoimakkuuden lisäämistä meluisassa ympäristössä.
- Vähennä äänenvoimakkuutta, jos et kuule lähellä olevien ihmisten puhetta.

Ohjeet iPadin äänenvoimakkuuden enimmäisrajan asettamiseen löytyvät *iPadin käyttöoppaasta*.

Turvallinen ajaminen iPadin käyttö yksinään tai kuulokkeiden kanssa (myös silloin, kun kuuloke on vain yhdessä korvassa) moottoriajoneuvoa tai polkupyörää ajettaessa ei ole suositeltavaa ja joillakin alueilla se on lainvastaista. Tarkista lait ja määräykset, jotka koskevat mobiililaitteiden kuten iPadin käyttöä alueella, jossa ajat, ja noudata niitä. Ole huolellinen ja tarkkaavainen ajaessasi. Jos päätät käyttää iPadia ajassasi, pidä mielessäsi seuraavat ohjeet:

- **Anna ajamiselle ja tielle täysi huomio.** Mobiililaitteen käyttäminen ajamisen aikana saattaa häiritä ajosuoritusta. Jos koet sen häiritsevän minkä tahansa moottoriajoneuvon ajamista, pyöräilemistä tai minkä tahansa täyttä keskittymiskykyä vaativan tehtävän suorittamista, poistu liikennevirrasta ja pysäköi, jos liikenneolosuhteet näin vaativat.
- **Älä käytä sähköpostia, tee muistiinpanoja, etsi puhelinnumeroita tai tee muuta keskittymistä vaativaa ajamisen aikana.** Sähköpostien kirjoittaminen ja lukeminen, tehtäväluettelon tekeminen tai osoitekirjan selaaminen vie huomion pois tärkeimmästä asiasta, turvallisesta ajamisesta.

Turvallinen navigoiminen Jos iPadissasi on ohjelmaa, jotka tarjoavat karttoja, digitaalisia kompassisuuntia, reittihojeita tai sijaintiin perustuvaa navigointia, käytä niitä vain tavanomaiseen navigointiin äläkä luota yksinomaan niihin selvittääkseen täsmällisesti sijainteja, etäisyyksiä, välimatkoja tai reittejä.

Applen tarjoamat kartat, digitaalinen kompassi, reittihojeet ja sijaintiin perustuvat ohjelmat ovat riippuvaisia kolmansien osapuolten keräämistä tiedoista ja tuottamista palveluista. Nämä tietopalvelut voivat muuttua, eivätkä ne välttämättä ole käytettävissä kaikkialla, mistä johtuen kartat, digitaaliset kompassisuunnat, reittihojeet tai sijaintiin liittyvät tiedot saattavat olla poissa käytöstä, epätarkkoja tai vaillinaisia.

iPadissa on sisäinen digitaalinen kompassi iPadin oikeassa yläkulmassa. Magneettiset häiriöt ja muut ympäristön häiriöt voivat heikentää digitaalisten kompassisuuntien tarkkuutta. Älä koskaan luota yksinomaan digitaaliseen kompassiin suuntaa

selvittäessäsi. Vertaa iPadin antamia tietoja havaintoihisi ympäristöstä ja jos nämä ovat ristiriidassa, toimi opastekylttien perusteella.

Turvatyynyillä varustettuja ajoneuvoja koskevat ohjeet Turvatyyny täyttyy hyvin rajusti. Älä säilytä iPadia tai sen lisävarusteita turvatyynyn yllä tai alueella, johon tyyny täyttyessään laajentuisi.

Kohtaukset, tajuttomuus ja silmien

rasittuminen Jotkut ihmiset saattavat menettää tajuntansa tai saada kohtauksia (vaikka sitä ei olisi tapahtunut heille aiemmin), kun he altistuvat välkkyville valoille tai valokuvioille, kuten pelatessaan pelejä tai katsellessaan videoita. Jos sinulla tai perheessäsi on esiintynyt kohtauksia tai tajuttomuutta, ota yhteyttä lääkäriin ennen pelien pelaamista tai videoiden katselamista iPadilla. Lopeta iPadin käyttö ja ota yhteyttä lääkäriin, jos sinulla ilmenee päänsärkyä, tajuttomuutta, kohtauksia, kouristuksia, silmien tai lihasten nykimistä, tietoisuuden menetystä, tahattomia liikkeitä tai sekavuutta. Voit vähentää päänsäryn, tajuttomuuden, kohtauksen ja silmien rasittumisen riskiä välttämällä pitkäaikaista käyttöä, pitämällä iPadia kohtuullisen etäällä silmistä, käyttämällä iPadia hyvin valaistussa tilassa ja pitämällä usein taukoja.

Lasiosat iPadin näytön ulkopintoa on tehty lasista. Lasi voi rikkoutua, jos iPad putoaa kovalle pinnalle tai altistuu kovalle iskulle. Jos lasi murenee tai säröytyy, älä kosketa sitä tai yritä irrottaa rikkoutunutta lasia ja lopeta iPadin käyttö. Väärinkäytön takia vahingoittunut lasi ei kuulu takuun piiriin. Älä käytä iPadia ennen kuin lasi on vaihdettu Applen huollossa tai Applen valtuuttamassa huoltoliikkeessä.

Tukeutumisasiirra iPadissa on pieniä osia, jotka voivat aiheuttaa tukeutumisasiiran pikkulapsille. Pidä iPad ja sen lisävarusteet poissa pikkulasten ulottuvilta.

Toistuva liike Kun teet toistuvia liikkeitä, kuten kirjoitat tai pelaat pelejä iPadilla, saatat tuntea epämukavaa tunnetta käsissä, käsivarsissa, hartioissa, niskassa, kaulassa tai muualla kehossasi. Pidä usein taukoja ja jos epämukava tunne jatkuu käytön aikana tai sen jälkeen, lopeta käyttö ja käy lääkärin vastaanotolla.

iPadin piteleminen Voit pidellä ja käyttää iPadia monella eri tavalla. On tärkeää löytää mukava asento iPadia käytettäessä ja pitää taukoja säännöllisesti. Tue iPad käytön aikana sylisi, pöydän, kotelon tai telakkalisävarusteen avulla.

Räjähdysalttiit ympäristöt Sammuta iPad (pidä nukkumispainiketta painettuna ja liu'uta liukusäädintä näytöllä), mikäli olet räjähdysalttiissa ympäristössä. Älä lataa iPadia. Noudata kaikkia kylttien ohjeita ja muita annettuja ohjeita. Kipinät voivat tällaisessa ympäristössä saada aikaan

räjähdyksen tai tulipalon, joka voi aiheuttaa vakavia loukkaantumisia tai jopa kuoleman.

Räjähdyksalttiit ympäristöt ovat usein, mutta eivät aina, selkeästi merkittyjä. Näihin voivat sisältyä: tankkausalueet (kuten huoltoasemat), laivojen kannen alaiset tilat, polttoaineiden ja kemikaalien kuljetusvälineet ja varastointitilat, nestekaasua (kuten propania tai butaania) käyttävät ajoneuvot, alueet, joissa on ilmassa kemikaaleja tai hiukkasia (esimerkiksi viljaa, pölyä tai metallipölyä), sekä kaikki muut alueet, joissa normaalisti kehoitetaan sammuttamaan ajoneuvon moottori.

Liitinten ja porttien käyttäminen Älä koskaan työnnä liitintä porttiin väkisin. Tarkista, ettei portissa ole esteitä. Jos liitintä on hankala saada porttiin, se on luultavasti väärennäinen. Varmista, että liitin sopii porttiin ja että se on oikeassa asennossa porttiin nähden.

iPadin pitäminen sopivassa lämpötilassa Käytä iPadia paikassa, jossa lämpötila on 0° – 35° C välillä. Matalat ja korkeat lämpötilat saattavat väliaikaisesti lyhentää akun käyttöaikaa tai estää iPadia toimimasta oikein. Vältä rajuja lämpötilan tai ilmankosteuden muutoksia iPadia käyttäessäsi, sillä iPadin pinnalle tai sisään voi tällöin tiivistyä kosteutta.

Säilytä iPadia paikassa, jossa lämpötila on -20° – 45° C. Älä jätä iPadia autoosi, sillä lämpötila pysäköityjen autojen sisällä saattaa ylittää nämä rajat.

Kun käytät iPadia tai lataat sen akkua, on normaalia, että iPad lämpenee. iPadin ulkopinta toimii jäähdytyspintana, joka siirtää lämpöä laitteen sisältä viileämpään ympäristöön.

iPadin ulkopinnan pitämisen puhtaana Käsittele iPadia huolellisesti suojataksesi sen ulkopintaa. Jos olet huolissasi iPadin naarmuuntumisesta tai hankautumisesta, voit hankkia jonkin monista lisävarusteina myytävistä kotoista. Kun haluat puhdistaa iPadin, irrota kaikki kaapelit ja sammuta iPad (pidä nukkumispainiketta painettuna ja liu'uta liukusäädintä näytöllä). Käytä sitten pehmeää, hieman kostea, nukkaamatonta liinaa. Vältä kosteuden joutumista aukkoihin. Älä käytä ikkunanpuhdistusaineita tai muita kodin puhdistusaineita, aerosolisuihkeita, liuottimia, alkoholia, ammoniakkaa tai hankausaineita iPadin puhdistamiseen. iPadin näytöllä on öljyä hylkivä pinnoite, joten voit helposti pyyhkiä rasvaiset sormenjäljet iPadin näytöltä käyttäen pehmeää, nukkaamatonta liinaa. Pinnoitteen öljynhylkimisteho heikkenee ajan mittaan normaalissa käytössä, ja näytön hierominen hankaavalla materiaalilla heikentää tehoa entisestään ja voi naarmuttaa näyttöä.

Radiotaajuuselle säteilylle altistuminen iPad sisältää radiolähtettä ja -vastaanottimia. Kun iPad on päällä, se lähettää ja vastaanottaa radiotaajuisia signaaleja antenninsa kautta. Wi-Fi- ja Bluetooth®-antennit sijaitsevat Apple-logon takana. iPad on testattu ja täyttää Wi-Fi- ja Bluetooth-käyttöön asetetut SAR-vaatimukset.

Matkapuhelinantenni sijaitsee iPad Wi-Fi + 3G:n yläreunassa, vastapäätä alareunassa olevaa kotipainiketta. Noudata aina seuraavia ohjeita ja varotoimenpiteitä, jotta mobiililaitteen suorituskyky olisi mahdollisimman hyvä ja jotta altistuminen radiotaajuuselle säteilylle ei ylitä FCC:n, IC:n eikä Euroopan unionin asettamia raja-arvoja: Käännä laite niin, että matkapuhelinantenni (sijaitsee laitteen yläreunassa olevan mustan reunan alla) osoittaa pois päin sinusta tai muista kohteista.

iPad on suunniteltu ja valmistettu noudattamaan Yhdysvaltain Federal Communications Commissionin (FCC) ja Kanadan Industry Canadian (IC) sekä Japanin, Euroopan unionin ja muiden maiden sääntelyelinten asettamia radiotaajuuselle säteilylle altistumista koskevia rajoja. Altistumisstandardissa käytetään mittayksikköä, joka tunnetaan nimellä ominaisabsorptionopeus (SAR). iPadia koskeva FCC:n asettama SAR-raja on 1,6 wattia kilogrammaa kohden (W/kg), Industry Canadian asettama SAR-raja on 1,6 W/kg ja Euroopan unionin neuvoston asettama SAR-raja on 2,0 W/kg. SAR-testit on suoritettu näiden tahojen määrittelemissä normaaleissa käyttöasunnoissa niin, että iPad lähettää signaalia suurimmalla hyväksytyllä lähetystehotasolla kaikilla testatuilla taajuusalueilla. Vaikka SAR määritellään suurimmalla hyväksytyllä tehotasolla jokaisella taajuusalueella, todellinen SAR-taso iPadin ollessa käytössä on merkittävästi enimmäisarvoa pienempi, koska iPad säättää lähetystehoa langattoman verkon läheisyyden ja suunnan perusteella. Yleisesti ottaen, mitä lähempänä olet matkapuhelintukiasemaa, sitä pienempi on matkapuhelinsignaalin lähetysteho.

iPad on testattu¹ ja täyttää FCC:n, IC:n ja Euroopan unionin radiotaajuuselle säteilylle altistumista koskevat rajat matkapuhelinsignaalin osalta. Testattaessa suorassa kosketuksessa kehoon iPadin suurin SAR-arvo kullekin taajuusalueelle on seuraava:

¹ Laitteen on testannut Compliance Certification Services Fremontissa Kaliforniassa noudattaen mittausstandardeja ja menetelmiä, jotka on määritelty seuraavissa dokumenteissa: FCC OET Bulletin 65, Supplement C (Edition 01-01) ja IEEE 1528-2003 sekä Kanadaa koskeva RSS 102. iPad noudattaa Euroopan unionin neuvoston 12.7.1999 antamaa suositusta väestön sähkömagneettisille kentille altistumisen rajoittamisesta [1999/519/EY].

FCC ja IC

Taajuusalue (MHz)	FCC:n ja IC:n 1 g SAR-raja (W/kg)	Suurin arvo (W/kg)
Malli A1416		
2400–2483,5	1,6	1,15
5150 – 5250	1,6	0,52
5250 – 5350	1,6	1,16
5500 – 5700	1,6	1,19
5725 – 5850	1,6	1,19

EU

Alue	Taajuusalue (MHz)	EU:n 10 g SAR-raja (W/kg)	Suurin arvo (W/kg)
Malli A1416			
Wi-Fi 2,4 GHz	2400–2483,5	2,0	0,52
Wi-Fi 5 GHz	5150 – 5350	2,0	0,26
	5470 – 5725	2,0	0,46

Voit rajoittaa altistumista lisää rajoittamalla iPadin käyttöaikaa langattomassa tilassa, koska aika on olennainen tekijä altistumisessa, sekä pitämällä enemmän etäisyyttä kehon ja iPadin välillä, koska altistumistaso vähenee merkittävästi etäisyyden lisääntyessä.

Lisätietoja FCC:n lisätietoja radiotaajuiselle säteilylle altistumisesta löytyy osoitteesta: www.fcc.gov/oet/rfsafety

FCC ja Yhdysvaltain elintarvike- ja lääkintävirasto (FDA) ylläpitävät kuluttajille tarkoitettua verkkosivusto ajolla vastataan kysymyksiin matkapuhelinten turvallisuudesta, osoitteessa www.fda.gov/Radiation-EmittingProducts/default.htm. Tarkista säännöllisesti, onko sivustolle tullut päivityksiä.

Lisätietoja radiotaajuiselle säteilylle altistumiseen liittyvistä tieteellisistä tutkimuksista löytyy Maailman terveysjärjestön ylläpitämästä EMF Research Database -tietokannasta osoitteesta: www.who.int/emf

Radiotaajuiset häiriöt Sähkölaitteiden tuottama radiotaajuinen säteily voi haitata muiden sähkölaitteiden toimintaa aiheuttaen toimintahäiriöitä. Vaikka iPad on suunniteltu, testattu ja valmistettu noudattamaan esimerkiksi Yhdysvalloissa, Kanadassa, Euroopan unionissa ja Japanissa voimassa olevia radiotaajuisia säteilyä

koskevia määräyksiä, iPadin langattomat lähettimet ja sähköpiirit voivat aiheuttaa häiriöitä muille sähkölaitteille. Noudata sen vuoksi seuraavia varoituksia:

Lentokoneet iPadin käyttö lentomatkustamisen aikana saattaa olla kielletty. Tietoja lentokoneitan käytämisestä iPadin langattomien lähettimien sammuttamiseen löytyy *iPadin käyttöoppaasta*.

Ajoneuvot iPadin radiotaajuinen säteily saattaa vaikuttaa moottoriajoneuvojen sähkölaitteisiin. Lisätietoja saat ajoneuvon valmistajalta tai edustajalta.

Sydämentahdistimet Health Industry Manufacturers Association suosittelee vähintään 15 senttimetrin etäisyyttä langattoman puhelimen ja sydämentahdistimen välille, jotta vältetään mahdolliset häiriöt sydämentahdistimelle.

Henkilöiden, joilla on sydämentahdistin:

- tulisi aina pitää iPad vähintään 15 senttimetrin päässä sydämentahdistimesta, kun langaton laite on päällä.

Jos epäilet, että häiriötä esiintyy, *sammuta* iPad (pidä nukkumispainiketta painettuna ja liu'uta liukusäädintä näytöllä).

Muut lääketieteelliset laitteet Jos käytät jotain muuta lääketieteellistä laitetta, kysy laitteen valmistajalta tai lääkäriltä, onko laite riittävän hyvin suojattu iPadin radiotaajuisista säteilyä vastaan.

Terveydenhuoltolaitokset Sairaaloissa ja terveydenhuoltolaitoksissa saatetaan käyttää laitteita, jotka ovat herkkiä ulkoiselle radiotaajuiselle säteilylle. Sammuta iPad, kun henkilökunta tai opastekyltit kehottavat tekemään niin.

Räjätysalueet ja opastekylteillä varustetut ympäristöt Vältäaksesi häiritsemästä räjäytystöitä sammuta iPad räjäytysalueilla ja alueilla, joissa kyltit kehottavat sammuttamaan kaksisuuntaisen radioliikenteen. Noudata kaikkia kylttejä ja ohjeita.

Certification and Compliance

See iPad for the certification and compliance marks specific to that device. To view, choose Settings > General > About > Regulatory.

Australia
New Zealand

Model A1416
N122
Z844

U.S.

Model A1416
FCC ID: BCGA1416

Canada

Model A1416
IC: 579C-A1416 Meets ICES-003

EU

Model A1416



Japan

Model A1416

□D111322003

□003WWA111318

□003WWA111319

□003WWA111320

□003WWA111321

5.0GHz (W52, W53): Indoor Use Only



Singapore

Complies with
IDA Standards
DB00063

Important: Changes or modifications to this product not authorized by Apple could void the EMC and wireless compliance and negate your authority to operate the product. This product has demonstrated EMC compliance under conditions that included the use of compliant peripheral devices and shielded cables between system components. It is important that you use compliant peripheral devices and shielded cables between system components to reduce the possibility of causing interference to radios, televisions, and other electronic devices.

FCC Compliance Statement

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Wireless Radio Use: This device is restricted to indoor use when operating in the 5.15 to 5.25 GHz frequency band. Cet appareil doit être utilisé à l'intérieur.

Canadian Compliance Statement

Complies with the Canadian ICES-003 Class B specifications. Cet appareil numérique de la Classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. This device complies with RSS 210 of Industry Canada. This Class B device meets all the requirements of the Canadian interference-causing equipment regulations. Cet appareil numérique de la Classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Cet appareil est conforme aux normes CNR exemptes de licence d'Industrie Canada. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences et (2) cet appareil doit accepter toute interférence, y compris celles susceptibles de provoquer un fonctionnement non souhaité de l'appareil.

European Community Compliance Statement

The equipment complies with the RF Exposure Requirement 1999/519/EC, Council Recommendation of 12 July 1999 on the limitation of exposure of the general public to electromagnetic fields (0–300 GHz). This wireless device complies with the R&TTE Directive.

EU Declaration of Conformity

Български Apple Inc. декларира, че това устройство с клетъчен, Wi-Fi и Bluetooth предавател е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими правила на Директива 1999/5/EC.

Česky Společnost Apple Inc. tímto prohlašuje, že toto mobilní zařízení s technologií Wi-Fi a Bluetooth vyhovuje základním požadavkům a dalším příslušným ustanovením směrnice 1999/5/ES.

Dansk Underrettede Apple Inc. erklærer herved, at følgende udstyr cellular, Wi-Fi og Bluetooth overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Deutsch Hiermit erklärt Apple Inc., dass sich Mobiltelefon, Wi-Fi und Bluetooth in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befinden.

Eesti Käesolevaga kinnitab Apple Inc., et see mobiil-, Wi-Fi- ja Bluetooth-seade vastab direktiivi

1999/5/EÜ pöhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele.

English Hereby, Apple Inc. declares that this cellular, Wi-Fi, and Bluetooth device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Español Por medio de la presente Apple Inc. declara que este dispositivo celular, Wi-Fi y Bluetooth cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Ελληνικά Με την παρούσα, η Apple Inc. δηλώνει ότι αυτή η συσκευή κινητού, Wi-Fi και Bluetooth συμμορφώνεται προς τις βασικές απαιτήσεις και τις λοιπές σχετικές διατάξεις της Οδηγίας 1999/5/EK.

Français Par la présente Apple Inc. déclare que l'appareil cellulaire, Wi-Fi, et Bluetooth est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Íslenska Apple Inc. lýsir því hér með yfir að þetta tæki, sem er farsími, þráðlaus og með blátannartækni (e: cellular, Wi-Fi and Bluetooth,) fylgnægir lágmarkskröfum og öðrum viðeigandi ákvæðum Evróputilskipunar 1999/5/EC.

Italiano Con la presente Apple Inc. dichiara che questo dispositivo cellulare, Wi-Fi e Bluetooth è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Latviski Ar šo Apple Inc. deklarē, ka cellular, Wi-Fi un Bluetooth ierīce atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Lietuvių Šiuo „Apple Inc.“ deklaruoją, kad korinio, „Wi-Fi“ ir „Bluetooth“ ryšio įrenginys atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB Direktyvos nuostatas.

Magyar Alulírott, Apple Inc. nyilatkozik, hogy a mobil, Wi-Fi és Bluetooth megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.

Malti Hawnhekk, Apple Inc., jiddikjara li dan Wi-Fi, & Bluetooth jikkonforma mal-htigijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn relevanti li hemm fid-Direttiva 1999/5/EC.

Nederlands Hierbij verklaart Apple Inc. dat het toestel cellular, Wi-Fi, en Bluetooth in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Norsk Apple Inc. erklærer herved at dette mobiltelefon-, Wi-Fi- og Bluetooth-apparatet er i samsvar med de grunnleggende kravene og øvrige relevante krav i EU-direktivet 1999/5/EF.

Polski Niniejszym Apple Inc. oświadcza, że ten telefon komórkowy, urządzenie Wi-Fi oraz Bluetooth są zgodne z zasadniczymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.

Português Apple Inc. declara que este dispositivo móvel, Wi-Fi e Bluetooth está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Română Prin prezenta, Apple Inc. declară că acest aparat celular, Wi-Fi și Bluetooth este în conformitate cu cerințele esențiale și cu celelalte prevederi relevante ale Directivei 1999/5/CE.

Slovensko Apple Inc. izjavlja, da so celične naprave ter naprave Wi-Fi in Bluetooth skladne z bistvenimi zahtevami in ostalimi ustreznimi določili direktive 1999/5/ES.

Slovensky Apple Inc. týmto vyhlasuje, že toto mobilné, Wi-Fi & Bluetooth zariadenie spĺňa základné požiadavky a všetky prislúšné ustanovenia Smernice 1999/5/ES.

Suomi Apple Inc. vakuuttaa täten, että tämä matkapuhelin-, Wi-Fi- ja Bluetooth-tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Svenska Härmed intygar Apple Inc. att denna mobiltelefon-, Wi-Fi-, och Bluetooth-enhet står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

A copy of the EU Declaration of Conformity is available at: www.apple.com/euro/compliance
iPad can be used in the following countries:

AT	BG	BE	CY	CZ	DK	EE	FI	FR	DE	GR	HU
IE	IT	LV	LT	LU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL
ES	SE	GB	IS	LI	NO	CH					

European Community Restrictions

Français Pour usage en intérieur uniquement. Consultez l'Autorité de Régulation des Communications Electroniques et des Postes (ARCEP) pour connaître les limites d'utilisation des canaux 1 à 13. www.arcep.fr

Japan Compliance Statement— VCCI Class B Statement

情報処理装置等電波障害自主規制について

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会 (VCCI) の基準に基づくクラス B 情報技術装置です。この装置は家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取扱をしてください。

この製品は、周波数帯域 5.15 ~ 5.35 GHz で動作しているときは、屋内においてのみ使用可能です。



Taiwan Wireless Statements

無線設備的警告聲明

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

如有這 頻率:

於 5.25GHz 至 5.35GHz 區域內操作之
無線設備的警告聲明

工作頻率 5.250 ~ 5.350GHz 該頻段限於室內使用。

警告

本電池如果更換不正確會有爆炸的危險
請依製造商說明書處理用過之電池

中国

有毒或 有害物质	零部件				
	电路板	显示屏	电池组	附件	电源 适配器
铅 (Pb)	X	X	X	X	X
汞 (Hg)	0	0	0	0	0
镉 (Cd)	0	0	0	0	0
六价铬 (Cr, VI)	0	0	0	0	0
多溴联苯 (PBB)	0	0	0	0	0
多溴二苯醚 (PBDE)	0	0	0	0	0

O: 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T 11363-2006 规定的限量要求以下。

X: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T 11363-2006 规定的限量要求。

根据中国电子行业标准 SJ/T11364-2006 和相关的中国政府法规，本产品及其某些内部或外部组件上可能带有环保使用期限标识。取决于组件和组件制造商，产品及其组件上的使用期限标识可能有所不同。组件上的使用期限标识优先于产品上任何与之相冲突的或不同的环保使用期限标识。



Tietoja hävittämisestä ja kierrätyksestä

Tietoja Applen kierrätysohjelmasta löytyy osoitteesta: www.apple.com/fi/recycling

Deutschland: Dieses Gerät enthält Batterien. Bitte nicht in den Hausmüll werfen. Entsorgen Sie dieses Gerätes am Ende seines Lebenszyklus entsprechend der maßgeblichen gesetzlichen Regelungen.

Nederlands: Gebruikte batterijen kunnen worden ingeleverd bij de chemokar of in een speciale batterijcontainer voor klein chemisch afval (kca) worden gedoneerd.

Türkiye: EEE yönetmeliğine (Elektrikli ve Elektronik Eşyalarda Bazı Zararlı Maddelerin Kullanımının Sınırlandırılmasına Dair Yönetmelik) uygundur.

警告：請勿戳刺或焚燒。此電池不含汞。



廢電池請回收



European Union—Disposal Information: The symbol above means that according to local laws and regulations your product should be disposed of separately from household waste. When this product reaches its end of life, take it to a collection point designated by local authorities. Some collection points accept products for free. The separate collection and recycling of your product at the time of disposal will help conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment.



Brasil: Informações sobre descarte e reciclagem:

O símbolo acima indica que este produto e/ou sua bateria não devem ser descartadas no lixo doméstico. Quando decidir descartar este produto e/ou sua bateria, faça-o de acordo com as leis e diretrizes ambientais locais. Para informações sobre o programa de reciclagem da Apple, pontos de coleta e telefone de informações, visite www.apple.com/br/environment.

Ohjelmistolisenssisopimus

iPadin käyttö merkitsee Applen ja muiden osapuolten ohjelmistolisenssiehtojen hyväksymistä. Ehdot ovat luettavissa osoitteessa www.apple.com/legal/sla.

Applen rajoitettu yhden (1) vuoden takuu - iPad

Ainoastaan Apple-merkkisille tuotteille
MITEN KULUTTAJANSUOJALAKI LIITTYY
TÄHÄN TAKUUSEEN TÄMÄ TAKUU ANTAA
KULUTTAJALLE MÄÄRÄTTYJÄ OIKEUKSIA,
JOIDEN LISÄKSI KULUTTAJALLA VOI OLLA MYÖS
MUITA MAAKOHTAISIA (TAI OSAVALTIO- TAI
PROVINSSIKOHTAISIA) OIKEUKSIA. APPLE EI
POISSULJE, RAJOITA TAI EVÄÄ, MUUTOIN KUIN

LAIN SALLIMALLA TAVALLA, KULUTTAJAN MUITA MAHDOLLISIA OIKEUKSIA, MUKAAN LUKIEN NE OIKEUDET, JOTKA PERUSTUVAT SIIHEN, ETTÄ MYNTISOPIMUSTA EI OLE NOUDATETTU. SAADAKSEEN TÄYDEN KÄSITYKSEN OIKEUKSISTAAN, KULUTTAJAA KEHOTETAAN TUTUSTUMAAN OMAN MAANSA, PROVINSSINSA TAI OSAVALTIONSA LAINSÄÄDÄNTÖÖN.

TAKUURAJOITUKSET, JOILLA VOI OLLA VAIKUTUSTA KULUTTAJANSUOJALAKIIN SIKÄLI KUN LAKI SEN SALLII, TÄMÄ TAKUU JA EDELLÄ ESITETYT KORVAUKSET OVAT AINOAT, JOTKA MYÖNNETTÄÄN, JA NE SYRJÄYTÄVÄT KAIKKI MUUT SUULLISET, KIRJALLISET, JA LAKIIN PERUSTUVAT, NIMENOMAISET TAI OLETETUT TAKUUT, KORVAUKSET TAI EHDOT. SIINÄ MÄÄRIN KUIN LAKI SEN SALLII, APPLE VAPAUTTAA ITSENSÄ VASTUUSTA KOSKIEN KAIKKIA LAKIIN PERUSTUVIA JA OLETETTUJA TAKUITA, MUKAAN LUKIEN RAJOITUKSETA TAKUUT TUOTTEEN MYYTÄVYYDESTÄ JA SOPIVUUDESTA TIETTYYN TARKOITUKSEEN SEKÄ TAKUUT SIITÄ, ETTE TUOTTEESSA ESIINNY PIILEVIÄ VIKOJA. SILTÄ OSIN KUIN APPLE EI VOI VAPAUTTAA ITSEÄÄN VASTUUSTA KOSKIEN KYSEISIÄ TAKUITA, RAJATAAN TAKUUT KESTOLTAAN JA KORVAUKSILTAAN TAKUUN KESTON MITTAISIKSI JA APPLIN HARKINNAN MUKAAN ALLA KUVATTUIHIN KORJAUS- TAI KORVAUSPALVELUIHIN. JOTKIN MAAT (VALTIOT JA PROVINSSIT) EIVÄT SALLI RAJOITUKSIA OLETETTUJEN TAKUIDEN (TAI EHTOJEN) KESTOON, JOTEN YLLÄ ESITETYT RAJOITUKSET EIVÄT KOSKE KAIKKIA ASIAKKAITA.

MITÄ TÄMÄ TAKUU KATTAAT? Apple myöntää tälle Apple-tuotemerkillä varustetulle laitteistotuotteelle sekä sen alkuperäisessä pakkauksessa olleille lisävarusteille ("Apple-tuote") materiaali- ja valmistusvirheiden osalta takuun, joka on tavanomaisessa käytössä voimassa YHDEN (1) VUODEN ajan siitä päivästä, jolloin ensimmäinen loppukäyttäjä on ostanut tuotteen ("Takuuaika"). Applen julkaisemat ohjeet sisältävät muun muassa teknisissä määrityksissä, käyttöohjeissa ja palvelutiedonannoissa olevat tiedot.

MITÄ TÄMÄ TAKUU EI KATA? Takuu ei koske muiden valmistajien laitteistotuotteita tai mitään ohjelmistoja, vaikka tällaisia laitteistotuotteita tai ohjelmistoja olisikin pakattu tai myyty yhdessä Applen laitteen kanssa. Muut valmistajat, toimittajat tai julkaisijat saattavat myöntää omia takuitaan asiakkaille, mutta Apple tarjoaa tuotteen, ellei laki toisin edellytä, "sellaisena kuin se on". Tämä Takuu ei kata Applen jakelemaa Apple-tuotemerkillä varustettuja tai ilman Apple-tuotemerkkiä olevia ohjelmistoja (mukaan lukien järjestelmäohjelmit). Asiakasta kehoitetaan tutustumaan tällaisen ohjelmiston mukana toimitetussa lisenssisopimuksessa oleviin tarkempiin tietoihin

kuluttajan oikeuksista koskien kyseisen ohjelmiston käyttöä. Apple ei takaa, että Apple-tuotteen toiminta on keskeytyksetöntä tai virheetöntä. Apple ei vastaa vahingosta, joka aiheutuu siitä, että Apple -tuotteen käyttöohjeita ei ole noudatettu.

Tämä takuu ei koske: (a) kuluvia osia, kuten akkuja tai suojapäälysteitä, jotka heikentyvät ajan kuluessa, ellei vika ole aiheutunut materiaaliavista tai puutteellisesta työn laadusta; (b) kosmeettista haittaa, mukaan lukien rajoituksetta naarmut, lommot ja porttien muoviosien murtumat; (c) vahinkoa, joka on aiheutunut käytöstä muun kuin Applen valmistaman tuotteen kanssa; (d) vahinkoa, joka on aiheutunut onnettomuudesta, väärinkäytöstä, joutumisesta kosketuksiin nesteiden kanssa, tulipalosta, maanjäristyksestä tai muusta ulkoisesta syyistä; (e) vahinkoa, joka on aiheutunut siitä, että Apple-tuotetta on käytetty muulla kuin Applen tarkoittamalla tavalla; (f) vahinkoa, joka on aiheutunut muun kuin Applen edustajan tai valtuutetun Apple-huollon ("Valtuutettu Apple-huolto") tekemästä huoltotoimenpiteestä (mukaan lukien päivitykset ja laajennukset); (g) Apple-tuotetta tai osaa, jota on muokattu toiminnallisuuden tai kapasiteetin muuttamiseksi ilman Applen kirjallista suostumusta; (h) vikoja, jotka ovat seurausta normaalista kulumisesta tai Apple-tuotteen normaalista vanhenemisesta, tai (i) jos Apple-tuotteen sarjanumero on poistettu tai turmeltu.

TÄRKEÄ RAJOITUS Apple voi rajata takuupalvelun koskemaan vain sitä maata, jossa Apple tai sen Valtuutettu jakelija alun perin myi Apple-tuotteen.

ASIAKKAAN VELVOLLISUUDET ASIAKKAAN TULEE OTTAA MÄÄRÄÄJOIIN VARMUUSKOPIOITA APPLE-TUOTTEEN KIINTOLEVYASEMAN SISÄLTÄMISTÄ TIEDOISTA SISÄLLÖN TURVAAMISEKSI JA VAROTOIMENA MAHDOLLISTEN TOIMINTAHÄIRIÖIDEN VARALTA.

Ennen takuupalvelun saamista, Apple voi edellyttää, että asiakas toimittaa tositteet ostotiedoista, vastaa kysymyksiin, joiden tarkoituksena on määrittää mahdolliset ongelmakohdat, sekä noudattaa Applen takuupalvelumenettelyä. Asiakkaan vastuulla on ennen Apple-tuotteen toimittamista takuupalveluun ottaa talteen erillinen varmuuskopio sen kiintolevyytensä sisällöstä, poistaa kaikki henkilötiedot, joita asiakas haluaa suojella, sekä poistaa mahdolliset salasana.

TAKUUHUOLLON AIKANA TALLENNUSMEDIAN SISÄLTÖ POISTETAAN JA ALUSTETAAN UUDELLEEN. APPLE JA SEN EDUSTAJAT EIVÄT VASTAA MISTÄÄN TALLENNUSMEDIAN TAI MUUN HUOLLETTAVAN APPLE-TUOTTEEN OSAN SISÄLTÄMIEN OHJELMIEN, DATAN TAI MUUN TIEDON KATOAMISESTA.

Takuupalvelun jälkeen asiakkaan Apple-tuote palautetaan asiakkaalle määriteltynä niin kuin Apple-tuote oli silloin, kun se alun perin hankittiin, kuitenkin soveltuvat päivitykset huomiotta ottaen. Apple voi asentaa osana takuuhuoltoa järjestelmäohjelmistopäivityksiä, jotka estävät Apple-tuotetta palaamasta järjestelmäohjelmiston aiempaan versioon. Järjestelmäohjelmistopäivityksen seurauksena aiemmin Apple-tuotteeseen asennetut muiden valmistajien ohjelmat eivät ehkä ole yhteensopivia Apple-tuotteen kanssa tai ne eivät toimi tämän yhteydessä. Asiakas vastaa kaikkien muiden ohjelmistojen, datan ja salasanojen uudelleen asennuksesta. Tämä takuu ei koske ohjelmistojen ja käyttäjän datan ja tietojen palauttamista ja uudelleen asennusta.

Tärkeää: Älä avaa Apple-tuotetta. Apple-tuotteen avaaminen voi aiheuttaa vaurioita, joita tämä takuu ei kata. Vain Apple tai Valtuutettu Apple-huolto voi suorittaa tämän Apple-tuotteen huollon.

MITEN APPLE TOIMII, JOS TAKUUEHTOJA RIKOTAAN? Mikäli asiakas toimittaa Takuuajan pätevän reklamaation Applelle tai Valtuutetulle Apple-huololle, Apple voi harkintansa mukaan joko (i) korjata Apple-tuotteen käyttäen uusia osia tai käytettyjä, suorituskyvyltään ja luotettavuudeltaan uuden veroisia osia, (ii) vaihtaa Apple-tuotteen tuotteeseen, joka on toiminnallisesti vähintään Apple-tuotetta vastaava ja joka koostuu uusista ja/ tai käytetyistä osista, jotka ovat toiminnallisesti ja luotettavuudeltaan uudenveroisia, tai (iii) palauttaa Apple-tuotteen ostohintaa.

Apple voi vaatia asiakasta itse vaihtamaan sellaiset osat tai tuotteet, jotka ovat käyttäjän asennettavissa. Korvaavaa tuotetta tai osaa, mukaan lukien käyttäjän asennettavissa oleva osa, joka on asennettu Applen antamien ohjeiden mukaisesti, koskee takuu, joka on voimassa alkuperäisen Apple-tuotteen jäljellä olevan takuuajan tai yhdeksänkymmentä (90) päivää tuotteen korjaamisesta tai korvaamisesta toisella riippuen siitä, kumpi antaa pidemmän takuuajan asiakkaalle. Kun tuote tai sen osa vaihdetaan tai ostohinta hyvitetään, korvaavasta tuotteesta tai osasta tulee asiakkaan omaisuutta ja korvatusta tai hyvitetystä osasta tulee Applen omaisuutta.

TAKUUPALVELUN SAAMINEN Ennen takuupalvelun pyytämistä asiakasta kehoitetaan tutustumaan jäljempänä esitettyihin verkossa tarjottaviin ongelmanratkaisuresursseihin. Mikäli Apple-tuote ei vielääkään toimi asianmukaisesti ongelmanratkaisuresursseissa neuvottujen toimien jälkeen, asiakasta kehoitetaan ottamaan yhteys Applen edustajiin tai, soveltuvin osin, Applen omistamaan vähittäismyymintipisteeseen ("Apple-vähittäismyynti") tai Valtuutettuun Apple-

huoltoon, alla olevien tietojen mukaisesti. Applen edustaja tai Valtuutettu Apple-huolto määrittää, tarvitseeko asiakkaan Apple-tuote huoltoa, ja jos tarvitsee, neuvoo, miten Apple kyseisen huollon tarjoaja. Jos Applen ollaan yhteydessä puhelimitse, voidaan tästä perii ylimääräisiä maksuja asiakkaan sijaintipaikasta riippuen.

Lisätietoja takuupalvelun saamisesta on jäljempänä mainituissa verkko-osoiteissa.

TAKUUPALVELUVAIHTOEHDOT Apple voi tarjota takuupalvelua käyttämällä yhtä tai useampaa seuraavista vaihtoehtoista:

(i) Paikan päällä suoritettava huolto. Asiakas voi palauttaa Apple-tuotteensa Apple-vähittäismyyntiin tai Valtuutettuun Apple-huoltoon, joka tarjoaa huoltopalveluita paikan päällä. Palvelu tapahtuu joko paikan päällä tai Apple-vähittäismyynti tai Valtuutettu Apple-huolto voi lähettää Apple-tuotteen Apple-korjauspalvelupisteeseen huoltoon varten. Kun asiakas saa tiedon, että huolto on suoritettu, hänen tulee noutaa viipymättä Apple-tuote Apple-vähittäismyynnistä tai Valtuutetusta Apple-huollosta tai Apple-tuote lähetetään suoraan asiakkaalle Apple-korjauspalvelupisteestä.

(ii) Postitushuolto. Jos Apple näkee, että asiakkaan Apple-tuote soveltuu postitushuoltoon, Apple lähettää asiakkaalle etukäteen maksetut lähetykselomakkeet ja tarvittaessa pakkausmateriaalia, Apple-tuotteen lähettämistä varten Apple-korjauspalvelupisteeseen tai Valtuutettuun Apple-huoltoon Applen ohjeiden mukaisesti. Kun huolto on suoritettu, Apple-korjauspalvelupiste tai Valtuutettu Apple-huolto palauttaa Apple-tuotteen asiakkaalle. Apple maksaa lähetykskulut asiakkaan sijaintipaikkaan sekä sijaintipaikasta, jos kaikkia ohjeita noudatetaan.

(iii) Tee-se-itse-huolto. Tee-se-itse-huolto mahdollistaa Apple-tuotteen huollon asiakkaan itsensä toimesta. Mikäli Tee-se-itse-huolto on saatavana kyseisissä olosuhteissa, noudatetaan seuraavaa menettelyä.

(a) Huolto, jossa Apple edellyttää korvatun tuotteen tai osan palauttamista. Apple saattaa edellyttää luottokorttivaltuutusta vakuutena korvaavan tuotteen tai sen osan vähittäismyymintihinnasta ja soveltuvista lähetykseluista. Mikäli asiakas ei voi antaa luottokorttivaltuutusta, Tee-se-itse-huolto ei välttämättä ole asiakkaan käytettävissä, ja Apple tarjoaa vaihtoehtoisia järjestelyjä palvelun toimittamiseksi. Apple lähettää asiakkaalle korvaavan tuotteen tai osan, tarvittaessa yhdessä asennusohjeiden kanssa, sekä mahdolliset vaatimukset koskien korvatun tuotteen tai osan palauttamista. Mikäli asiakas noudattaa ohjeita, Apple peruuttaa luottokorttivaltuutuksen, jolloin tuotetta tai osaa ja lähetykskuluja ei veloiteta

asiakkaalta. Mikäli asiakas jättää palauttamatta korvatun tuotteen tai osan vastoin ohjeita, tai palauttaa tuotteen tai osan, joka on palveluun kelpaamaton, Apple veloittaa asiakkaan luottokorttia valtuutetun summan edestä.

(b) Huolto, jossa Apple ei edellytä korvatun tuotteen tai osan palauttamista. Apple lähettää maksutta asiakkaalle korvaavan tuotteen tai osan, tarvittaessa yhdessä asennusohjeiden kanssa, sekä mahdolliset vaatimukset koskien korvatun tuotteen tai osan hävittämistä.

(c) Apple ei vastaa asiakkaalle aiheutuvista työvoimakustannuksista, jotka liittyvät Tee-se-itse-huoltoon. Mikäli asiakas tarvitsee lisäopastusta, hänen tulee ottaa yhteyttä Appleen soittamalla jäljempänä ilmoitettuun puhelinnumeroon.

Apple pidättää oikeuden muuttaa milloin tahansa käyttämäänsä takuupalvelumenetelmäänsä sekä asiakkaan Apple-tuotteen soveltuvuutta tiettyyn palvelumuotoon. Palvelu rajoittuu siinä maassa saatavana oleviin vaihtoehtoihin, jossa palvelua pyydetään. Palveluvaihtoehdot, osien saatavuus ja vastausajat saattavat vaihdella maakohtaisesti. Asiakas voi joutua vastaamaan lähetys- ja käsittelymaksuista, jos Apple-tuotetta ei voida huoltaa siinä maassa, jossa se sijaitsee. Mikäli asiakas pyytää palvelua muussa kuin Apple-tuotteen alkuperäisessä hankintamaassa, asiakkaan tulee noudataa kaikkia sovellettavia tuonti- ja vientilakeja ja -säännöksiä ja vastata kaikista tullimaksuista, arvonlisäveroista ja muista veroluontoisista seuraamuksista ja maksuista. Jos kansainvälinen palvelu on saatavilla, Apple voi korjata vialliset tuotteet ja osat tai vaihtaa ne toisiin vastaaviin tuotteisiin ja osiin, jotka vastaavat paikallisia laatuvaatimuksia.

VASTUUNRAJOITUS PAITSI MITÄ TÄSSÄ TAKUUSSA TODETAAN JA ELLEI SOVELLETTAVAN LAIN PAKOTTAVISTA SÄÄNNÖKSISTÄ MUUTA JOHDU, APPLE EI OLE VASTUUSSA MISTÄÄN SUORISTA, ERITYISISTÄ, SATUNNAISISTA TAI VÄLILLISISTÄ VAHINGOISTA, JOTKA JOHTUVAT TAKUUEHDON TAI MUUN EHDON RIKKOMISESTA, EIKÄ APPLELLE KUULU MIHINKÄÄN MUUHUN OIKEUSTEORIAAN PERUSTUVIA VASTUITA, MUKAAN LUKIEN RAJOITUKSETTA VAHINGOT, JOTKA AIHEUTUVAT KÄYTÖN MENETYKSESTÄ; TULOJEN MENETYKSESTÄ; TODELLISTEN TAI ENNAKOITUIJEN VOITTOJEN MENETYKSESTÄ (MUKAAN LUKIEN SOPIMUSPERUSTEISTEN VOITTOJEN MENETYKSET); RAHAN HYÖDYNTÄMISEN MENETYKSESTÄ; ENNAKOITUIJEN SÄÄSTÖJEN MENETYKSESTÄ; LIIKETOIMINNAN MENETYKSESTÄ; MAHDOLLISUUKSIEN MENETYKSESTÄ; LIIKEARVON MENETYKSESTÄ; MAINEEN MENETYKSESTÄ; DATAN MENETYKSESTÄ, VAARANTUMISESTA, VAHINGOSTA

TAI VOITTUMISESTA, TAIKKA MISTÄ TAHANSA MILLÄ TAVALLA TAHANSA AIHEUTUNEESTA EPÄSUORASTA TAI VÄLILLISESTÄ MENETYKSESTÄ TAI VAHINGOSTA MUKAAN LUKIEN LAITTEIDEN JA OMAISUUDEN KORVAAMINEN TOISELLA, JONKIN APPLEN TUOTTEESEN TALLENNETUN TAI SEN KANSSA KÄYTETYN OHJELMAN TAI DATAN PALAUTTAMISESTA, OHJELMOINNISTA TAI TOISINTAMISESTA AIHEUTUNEET KULUT SEKÄ TUOTTEESEN TALLENNETUN TIEDON LUOTTAMUKSELLISENA SÄILYTTÄMISEN EPÄONNISTUMISESTA.

EDELLÄ TODETTUA RAJOITUSTA EI SOVELLETA KUOLINTAPAUKSEEN TAI HENKILÖVAHINKOON PERUSTUVIIN VAATIMUKSIIN TAI LAKISÄÄTEISEEN VASTUUSEEN TAHALLISISTA JA TÖRKEÄN TUOTTAMUKSELLISISTA TEOISTA JA/TAI LAIMINLYÖNNNEISTÄ. APPLE EI TAKAA, ETTÄ SE KYKENEÉ KORJAMAAN JONKIN TÄMÄN TAKUUN MUKAISEN TUOTTEEN TAI VAIHTAMAAN JONKIN TUOTTEEN TOISEEN TUOTTEeseen VAARANTAMATTA OHJELMIA TAI DATAA TAI ILMAN RISKIÄ NIIDEN HÄVIÄMISESTÄ.

JOTKIN VALTIOT (OSAVALTIOT JA PROVINSSIT) EIVÄT SALLI SATUNNAISTEN TAI VÄLILLISTEN VAHINKOJEN RAJOITUKSIA TAI POISSULKEMISIA, JOTEN YLLÄ ESITETTY RAJOITUKSET JA POISSULKEMISET EIVÄT KOSKE KAIKKIA KULUTTAJIA.

TIETOSUOJA Apple säilyttää ja käyttää asiakasta koskevia tietoja Applen asiakkaiden yksityisyydensuojaperiaatteiden mukaisesti. Periaatteisiin voi tutustua osoitteessa www.apple.com/legal/warranty/privacy.

YLEISTÄ Applen jälleenmyyjillä, edustajilla tai työntekijöillä ei ole oikeutta tehdä mitään muutoksia, laajennuksia tai lisäyksiä tähän takuuseen. Mikäli jokin ehto katsotaan lainvastaiseksi tai täytäntöönpanokelvottomaksi, se ei vaikuta jäljellä olevien ehtojen lainmukaisuuteen tai täytäntöönpanokelpoisuuteen tai heikennä niitä. Tähän takuuseen ja sen tulkintaan sovelletaan sen maan lakeja, jossa asianomainen Apple-tuote on hankittu. Tämän takuun myöntäjänä oleva Applen yksikkö yksilöidään tämän asiakirjan lopussa sen maan tai alueen mukaisesti, jossa asianomainen tuote on hankittu. Apple tai sen oikeusseuraaja toimii tämän takuun antajana.

TIETOLÄHTEET VERKOSSA Seuraavista aiheista on lisätietoja verkossa:

Tiedot kansainvälisestä huollosta ja tuesta	http://www.apple.com/support/country
Valtuutetut jakelijat	http://www.apple.com/buy
Applen valtuutetut palveluntuottajat	http://support.apple.com/kb/HT1434
Apple Retail Store	http://www.apple.com/retail/storelist/
Valtuutettu Apple-huolto (AASP)	http://support.apple.com/kb/HES7
Applen maksuton tuki	http://www.apple.com/support/country/index.html?dest=complimentary

Takuusta vastaava tahon hankintamaassa tai -alueella

Tuotteen hankintamaa/-alue	Osoite
AMERIKAT	
Brasilia	Apple Computer Brasil Ltda Av. Cidade Jardim 400, 2 Andar, Sao Paulo, SP Brasil 01454-901
Kanada	Apple Canada Inc. 7495 Birchmount Rd. Markham, Ontario L3R 5G2 Canada
Meksiko	APPLE OPERATIONS MÉXICO S.A. DE C.V. Prolongación Paseo de la Reforma #600, Suite 132, Colonia Peña Blanca, Santa Fé, Delegación Álvaro Obregón, México D. F., CP 01210, México
Yhdysvallat ja muut Amerikan maat	Apple Inc. 1 Infinite Loop; Cupertino, CA 95014, U.S.A.
EUROOPPA, LÄHI-ITÄ JA AFRIKKA	
Kaikki maat	Apple Sales International Hollyhill Industrial Estate Hollyhill, Cork, Republic of Ireland

Tuotteen hankintamaa/-alue	Osoite
AASIA JA TYNNEMEREN MAAT	
Australia; Uusi-Seelanti; Fiji, Papua Uusi Guinea; Vanuatu	Apple Pty. Limited PO Box A2629, South Sydney, NSW 1235, Australia
Hongkong	Apple Asia Limited 2401 Tower One, Times Square, Causeway, Hong Kong
Intia	Apple India Private Ltd. 19th Floor, Concorde Tower C, UB City No 24, Vittal Mallya Road, Bangalore 560-001, India
Japani	Apple Japan, Inc. 3-20-2 Nishishinjuku, Shinjuku-ku, Tokyo, Japan
Korea	Apple Korea Ltd. 3201, ASEM Tower;159, Samsung-dong, Kangnam-gu; Seoul 135-090, Korea
Afganistan, Bangladesh, Bhutan, Brunei, Kambodža, Guam, Indonesia, Laos, Singapore; Malesia, Nepali, Pakistan, Filippiinit, Sri Lanka, Vietnam	Apple South Asia Pte. Ltd. 7 Ang Mo Kio Street 64; Singapore 569086
Kiinan kansantasavalta	Apple Computer Trading (Shanghai) Co. Ltd. Room 1815, No. 1 Jilong Road, Waigaoqiao Free Trade Zone, Shanghai 200131 China
Thaimaa	Apple South Asia (Thailand) Limited 25th Floor, Suite B2, Siam Tower, 989 Rama 1 Road, Pataumwan, Bangkok, 10330
Taiwan	Apple Asia LLC 16A, No. 333 Tun Hwa S. Road. Sec. 2, Taipei, Taiwan 106
Muut Aasian ja Tyynenmeren maat	Apple Inc. 1 Infinite Loop Cupertino, CA 95014, U.S.A.

iPad Warranty v3.0

© 2012 Apple Inc. Kaikki oikeudet pidätetään. Apple, Apple-logo, iPad, iTunes ja Safari ovat Apple Inc:n Yhdysvalloissa ja muissa maissa rekisteröityjä tavaramerkkejä. Apple Store on Apple Inc:n Yhdysvalloissa ja muissa maissa rekisteröity palvelumerkki. Bluetooth®-sanamerkki ja logot ovat Bluetooth SIG, Inc:n rekisteröityjä tavaramerkkejä, ja Apple Inc. käyttää niitä lisenssillä.

K034-6327-A

Printed in XXXX